Manuel d'utilisation

Tut Tut Bolides®

Mon premier garage interactif



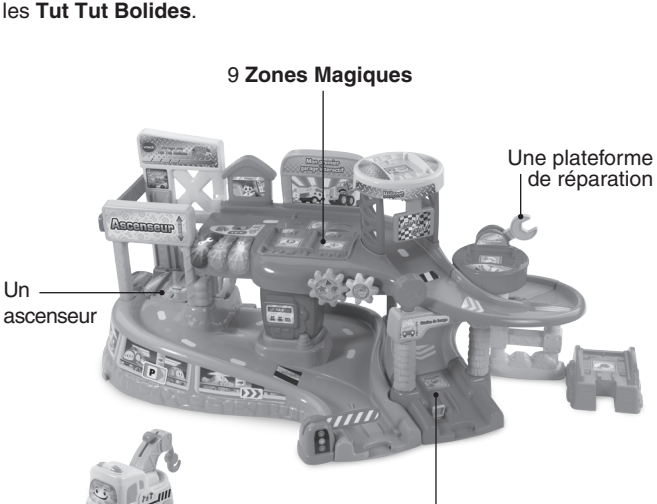
91-003497-014 FR

2705 IM (Mar19.indd 1 2022/4/7 17:31:24

INTRODUCTION

Vous venez d'acheter **Mon premier garage interactif** de **VTech®** ! Félicitations !

Bienvenue au garage des **Tut Tut Bolides**. Grâce à ce garage parlant et interactif, votre enfant découvre les couleurs, certains outils et bien plus encore. Génial ! Ce garage possède deux étages avec un ascenseur. **Ethan le pro de la dépanne** arrivera rapidement pour aider ses amis les **Tut Tut Bolides**.



2705 IM (Mar19.indd 2 2022/4/7 17:31:26

CONTENU DE LA BOÎTE



Un bolide magique **Ethan le pro de la dépanne**



Une base



Une plateforme pour le premier étage



Un panneau ascenseur



Un support pour l'ascenseur



Un support pour la station essence



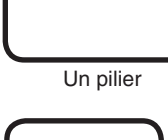
Un pilier



Un mur pour l'ascenseur



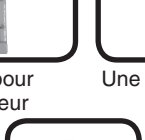
Une plateforme pour l'ascenseur



Un support pour l'ascenseur



Une plateforme pour la station de lavage



Une brosse pour la station de lavage

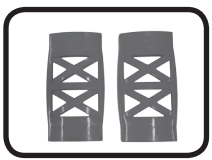


Un portail pour la station de lavage

2705 IM (Mar19.indd 3 2022/4/7 17:31:28



Une plateforme pour l'héliport



Deux supports pour l'héliport



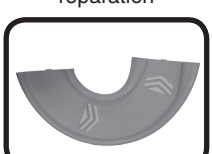
Une plateforme de réparation



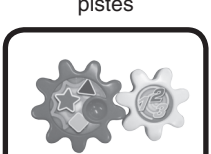
Un support pour pistes



Piste A



Piste B



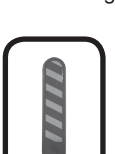
Deux engrenages



Une station de péage



Un panneau avec bolides



Une barrière



Une base pour la barrière



Une plateforme pour remorquer les bolides



Une planche d'autocollants

- Un manuel d'utilisation

2705 IM (Mar19.indd 4 2022/4/7 17:31:30

ATTENTION :
Pour la sécurité de votre enfant, débarrassez-vous de tous les produits d'emballage tels que rubans adhésifs, feuilles de plastique, attaches, étiquettes, cordons et vis d'emballage. Ils ne font pas partie du jouet.

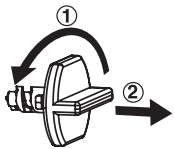
NOTE :
Il est conseillé de conserver ce manuel d'utilisation car il comporte des informations importantes.

WARNING:
All packing materials such as tape, plastic sheets, packaging locks, removable tags, cable ties, cords and packaging screws are not part of this toy, and should be discarded for your child's safety.

NOTE:
Please keep user's manual as it contains important information.

Ce jouet doit être assemblé par un adulte.
Adult assembly required.

Pour retirer l'attache de la boîte :



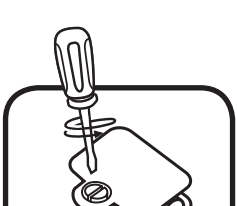
① Tourner l'attache permettant de fixer le jouet à sa boîte dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
② Retirer et jeter l'attache en plastique.

2705 IM (Mar19.indd 5 2022/4/7 17:31:30

ALIMENTATION

INSTALLATION DES PILES

Ethan le pro de la dépanne



1. Avant d'insérer les piles, s'assurer que le jouet est éteint.
2. Ouvrir le compartiment à piles situé sous **Ethan le pro de la dépanne** à l'aide d'un tournevis.
3. Si des piles usagées sont présentes dans le jouet, retirer ces piles en tirant sur l'une des extrémités.
4. Insérer 2 piles LR03/AAA en respectant le schéma qui se trouve dans le compartiment à piles. (L'utilisation de piles alcalines neuves est recommandée pour des performances maximales.)
5. Refermer soigneusement le couvercle du compartiment à piles et s'assurer que la vis est bien serrée.

Mon premier garage interactif



1. Avant d'insérer les piles, s'assurer que le jouet est éteint.
2. Ouvrir le compartiment à piles situé sous **Mon premier garage interactif** à l'aide d'un tournevis.
3. Si des piles usagées sont présentes dans le jouet, retirer ces piles en tirant sur l'une des extrémités.
4. Insérer 2 piles LR03/AAA en respectant le schéma qui se trouve dans le compartiment à piles. (L'utilisation de piles alcalines neuves est recommandée pour des performances maximales.)
5. Refermer soigneusement le couvercle du compartiment à piles et s'assurer que la vis est bien serrée.

2705 IM (Mar19.indd 6 2022/4/7 17:31:30

ATTENTION :

Les piles ou accumulateurs doivent être installés par un adulte.

Tenir les piles ou accumulateurs hors de portée des enfants.

WARNING:

Adult assembly required for battery installation.

Keep batteries out of reach of children.

IMPORTANT : INFORMATIONS CONCERNANT LES PILES

Les piles fournies avec le produit permettent de tester le jouet en magasin mais ne sont pas des piles longue durée.

- Mettre en place les piles ou les accumulateurs en respectant les polarités + et –.
- Ne pas mélanger des piles ou des accumulateurs neufs avec des usagés.
- Ne pas mélanger différents types de piles : alcalines, zinc-carbone et rechargeables.
- Seules des piles du type recommandé doivent être utilisées.
- Ne pas mettre les bornes d'une pile ou d'un accumulateur en court-circuit (en reliant directement le + et le –).
- Retirer les piles ou les accumulateurs en cas de non-utilisation prolongée.
- Enlever les piles ou les accumulateurs usagés du jouet.
- Ne les jeter ni au feu ni dans la nature.

PILES RECHARGEABLES :

- Enlever, lorsque c'est possible, les accumulateurs du jouet pour les recharger.
- Les accumulateurs ne doivent être chargés que sous la surveillance d'un adulte.
- Ne pas tenter de recharger des piles non rechargeables.

2705 IM (Mar19.indd 7 2022/4/7 17:31:31

Tri des produits et piles usagés

- Les jouets **VTech**® sont des équipements électriques et électroniques (EEE) qui, en fin de vie, feront l'objet d'une collecte sélective en vue de leur recyclage. Ainsi, afin de préserver l'environnement, **VTech**® vous recommande de retirer et de jeter vos piles usagées dans les containers prévus à cet effet, puis de déposer le jouet en fin de vie dans les points de collecte mis à disposition dans les magasins ou dans votre commune.
- Le symbole de la poubelle barrée sur les produits et les piles ou sur leur emballage respectif indique que les équipements électriques et électroniques ainsi que les piles ne doivent pas être jetés dans les déchets ménagers car ils contiennent des substances pouvant être néfastes à l'environnement et à la santé.



- Lorsque les symboles Hg, Cd ou Pb sont indiqués, cela signifie que la pile contient plus de mercure (Hg), cadmium (Cd) ou plomb (Pb) que la valeur spécifiée dans la Directive 2006/66/CE sur les piles et les accumulateurs.
- La barre solide sous le symbole de la poubelle barrée indique que le produit a été placé sur le marché après le 13 août 2005.

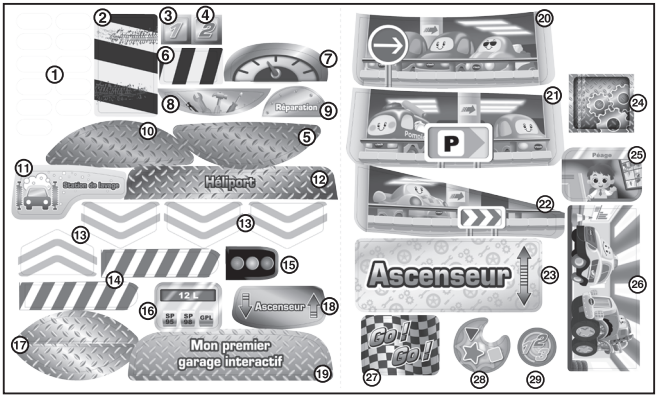


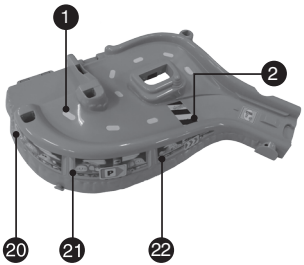
- Contribuez à la protection de l'environnement en triant vos produits et piles usagés.
- Pour plus d'informations sur la collecte et le tri des piles usagées, vous pouvez visiter le site Internet http://www.corepile.fr.
- Pour plus d'informations sur le tri des produits électriques et électroniques, vous pouvez contacter notre service consommateurs.

2705 IM (Mar19.indd 8 2022/4/7 17:31:31

ASSEMBLAGE – AUTOCOLLANTS

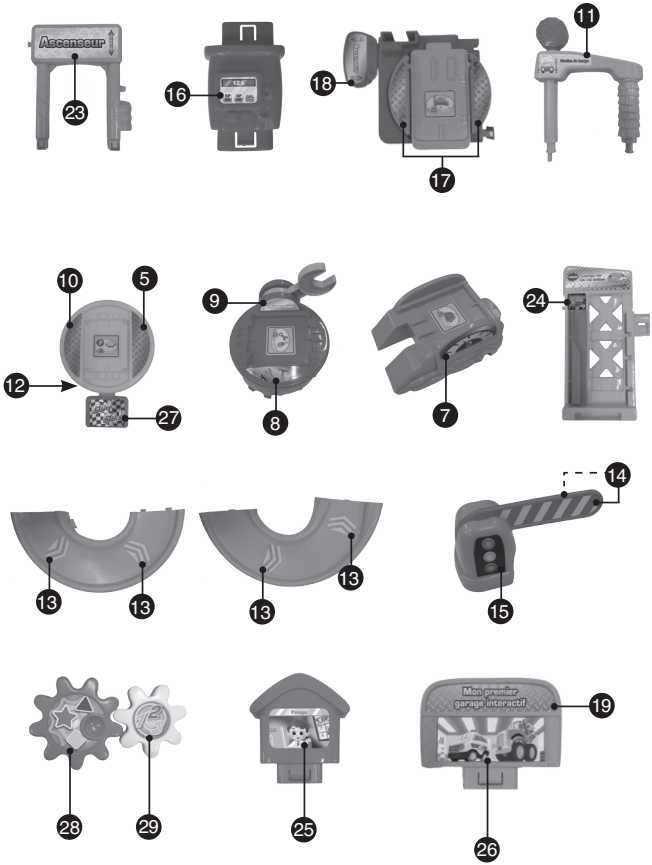
Coller soigneusement les autocollants selon les indications suivantes :







2705 IM (Mar19.indd 9 2022/4/7 17:31:32



2705 IM (Mar19.indd 10 2022/4/7 17:31:34

ASSEMBLAGE – MON PREMIER GARAGE INTERACTIF

ATTENTION ! Ce jouet doit être assemblé par un adulte.

1. Se munir de la **base** puis y insérer le **support pour la station essence**, le **pilier**, le **support pour l'ascenseur** et le **panneau ascenseur**. Vous entendrez un « clic » indiquant que le tout est correctement attaché.



2. Connecter la **plateforme pour le premier étage** à la **base** comme indiqué ci-dessous. Vous entendrez un « clic » indiquant que le tout est correctement attaché.



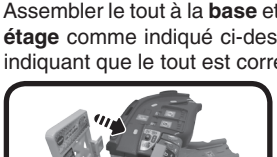
2705 IM (Mar19.indd 11 2022/4/7 17:31:36

3. Maintenant, assembler les différentes parties de l'ascenseur en suivant les étapes ci-dessous :

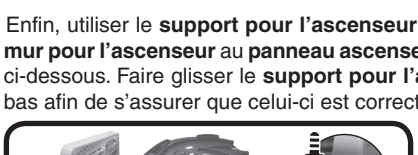
   A. Faire glisser la **plateforme pour l'ascenseur** sur le **mur pour l'ascenseur** comme indiqué ci-dessous. Utiliser la poignée pour faire monter ou descendre la plateforme.



   B. Assembler le tout à la **base** et à la **plateforme pour le premier étage** comme indiqué ci-dessous. Vous entendrez un « clic » indiquant que le tout est correctement attaché.



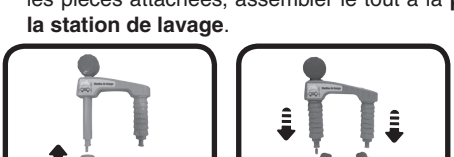
   C. Enfin, utiliser le **support pour l'ascenseur** pour connecter le **mur pour l'ascenseur** au **panneau ascenseur** comme indiqué ci-dessous. Faire glisser le **support pour l'ascenseur** vers le bas afin de s'assurer que celui-ci est correctement placé.



2705 IM (Mar19.indd 12 2022/4/7 17:31:37

4. Assembler la **station de lavage**, la **rampe** et la **plateforme de réparation** en suivant les indications ci-dessous :

   A. Connecter le **portail pour la station de lavage** à la **brosse pour la station de lavage** comme indiqué ci-dessous. Une fois les pièces attachées, assembler le tout à la **plateforme pour la station de lavage**.



Note : une fois le **portail pour la station de lavage** assemblé, il ne pourra plus être détaché.

   B. Assembler la **piste A** au **support pour pistes**. Puis insérer la **plateforme de réparation** au **support pour pistes** et l'attacher à la **piste A**. Vous entendrez un « clic » indiquant que le tout est correctement attaché.

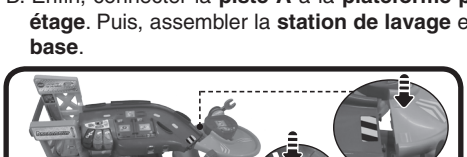


2705 IM (Mar19.indd 13 2022/4/7 17:31:38

C. Assembler la **piste B** à la **piste A**. Puis, connecter la **station de lavage** aux pistes comme indiqué ci-dessous.



D. Enfin, connecter la **piste A** à la **plateforme pour le premier étage**. Puis, assembler la **station de lavage** et la **piste B** à la **base**.

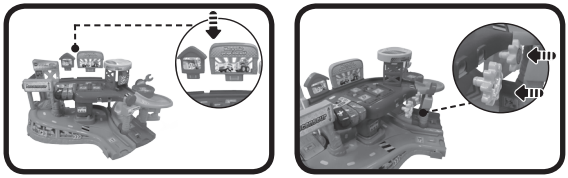


5. Insérer les **supports pour l'héliport** à la partie inférieure de la **plateforme pour l'héliport**. Connecter le tout à la **plateforme pour le premier étage** comme indiqué ci-dessous.



2705 IM (Mar19.indd 14 2022/4/7 17:31:41

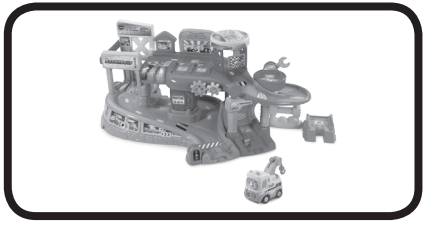
6. Insérer la **station de péage**, le **panneau avec bolides** et les **engrenages** à la **plateforme pour le premier étage**, comme indiqué ci-dessous. Vous entendrez un « clic » indiquant que le tout est correctement assemblé.



7. Insérer la **barrière** dans la **base pour la barrière** puis connecter le tout à la **base**. Assembler désormais la **plateforme pour remorquer les bolides** au **support pour pistes** comme indiqué ci-dessous.



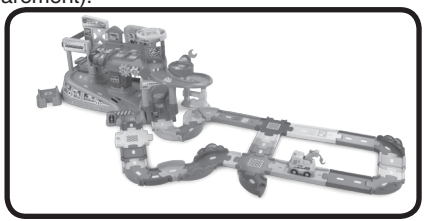
Félicitations ! Vous avez réalisé toutes les étapes de la construction de **Mon premier garage interactif**. Vous pouvez connecter ce circuit à d'autres univers de la gamme **Tut Tut Bolides** (vendus séparément) pour encore plus d'aventures !



2705 IM (Mar19.indd 15 2022/4/7 17:31:43

EXTENSION ET EXPLORATION

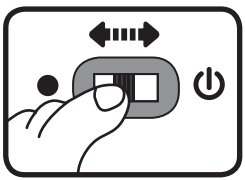
Pour étendre **Mon premier garage interactif** et permettre une plus grande créativité, le connecter à d'autres univers de jeu (vendus séparément).



POUR COMMENCER À JOUER

Ethan le pro de la dépanne

1. Curseur Marche/Arrêt



Pour mettre en marche **Ethan le pro de la dépanne**, déplacer le curseur Marche/Arrêt sur la position Marche (⏻). Pour l'éteindre, déplacer le curseur sur la position Arrêt (●).

2. Arrêt automatique

Si le jouet n'est pas activé pendant quelques secondes, **Ethan le pro de la dépanne** invite votre enfant à jouer. S'il ne manipule toujours aucun bouton, le véhicule s'éteint automatiquement. Pour le réactiver, il suffit d'appuyer sur le bouton Visage lumineux, de le faire rouler rapidement ou le faire passer sur une **Zone Magique**.

ATTENTION : ce produit est actuellement en mode Démonstration. Une fois déballé, veuillez éteindre puis remettre en marche ce jouet pour activer toutes ses fonctionnalités. Si le produit s'éteint à nouveau ou si la lumière du bouton lumineux s'affaiblit, nous vous conseillons de changer les piles.

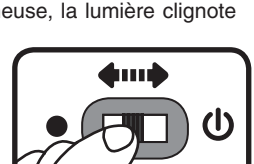
2705 IM (Mar19.indd 16 2022/4/7 17:31:44

ACTIVITÉS

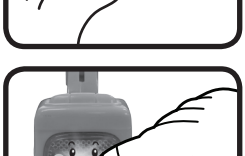
Ethan le pro de la dépanne

Lorsque votre enfant joue avec la dépanneuse, la lumière clignote en rythme avec les sons.

1. Déplacer le curseur Marche/Arrêt pour allumer le véhicule. Vous entendrez une chanson, une phrase et des sons amusants.



2. Appuyer sur le bouton Visage lumineux pour entendre des chansons, des phrases et des sons rigolos.



3. Faire rouler le bolide pour entendre les 6 mélodies et les effets sonores. Lorsqu'une mélodie est jouée, continuer à faire avancer le bolide pour y ajouter des sons amusants.



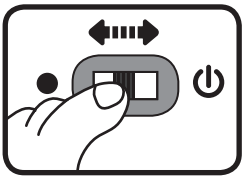
4. **Ethan le pro de la dépanne** est un bolide magique. La dépanneuse interagit avec les 9 **Zones Magiques** de **Mon premier garage interactif** ou d'autres univers **Tut Tut Bolides** ou **Tut Tut Animo** (vendus séparément) grâce aux petites dents situées sous la dépanneuse. La placer ou la faire rouler sur l'une des **Zones Magiques** pour déclencher des phrases supplémentaires, de la musique et des sons rigolos. Un bon positionnement facilite la reconnaissance.

2705 IM (Mar19.indd 17 2022/4/7 17:31:44

Mon premier garage interactif

1. Curseur Marche/Arrêt/Réglage du volume sonore

Déplacer le curseur pour allumer le jouet et régler le volume sonore.



2. Zones Magiques

Ce garage possède 9 **Zones Magiques** qui interagissent avec **Ethan le pro de la dépanne** et les autres **Tut Tut Bolides** ou **Tut Tut Animo** magiques (vendus séparément). Placer ou faire rouler le véhicule sur la **Zone Magique** pour déclencher des phrases supplémentaires, de la musique et des sons rigolos. Un bon positionnement facilite la reconnaissance.

3. Arrêt automatique

Si le jouet n'est pas activé pendant quelques secondes, **Mon premier garage interactif** invite votre enfant à jouer. S'il ne manipule toujours aucun bouton, le véhicule s'éteint automatiquement. Pour le réactiver, il suffit d'appuyer sur l'un des boutons ou d'actionner l'ascenseur.

2705 IM (Mar19.indd 18 2022/4/7 17:31:44

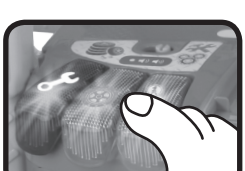
Mon premier garage interactif

Lorsque votre enfant joue avec le garage, la lumière clignote en rythme avec les sons.

1. Déplacer le curseur Marche/Arrêt/ Réglage du volume sonore pour allumer le jouet. Vous entendrez une chanson, une phrase et un son amusant.



2. Appuyer sur l'un des boutons lumineux pour découvrir des outils, entendre des phrases, des chansons, des mélodies et des effets sonores.



3. Placer ou faire rouler la dépanneuse sur l'une des 9 **Zones Magiques** pour déclencher des sons, des phrases et des effets sonores.



2705 IM (Mar19.indd 19 2022/4/7 17:31:45

4. Placer **Ethan le pro de la dépanne** dans l'ascenseur et utiliser la poignée pour le faire monter au premier étage. Une fois arrivé, **Ethan le pro de la dépanne** pivotera pour sortir de l'ascenseur.



5. Faire rouler la dépanneuse sur les pistes incurvées, elle s'arrêtera automatiquement à la station de lavage. Faire tourner la brosse pour faire semblant de laver la voiture. Appuyer sur le pneu pour lui permettre de continuer de descendre la piste.



6. Bouger la clé à molette de la station de réparation pour faire semblant de réparer le véhicule.



2705 IM (Mar19.indd 20 2022/4/7 17:31:46

PAROLES DES CHANSONS

Ethan le pro de la dépanne

Chanson 1 (sur l'air de *Dans la ferme de Mathurin*)
« Quand les voitures tombent en panne,
J'arrive à la rescousse !
Je travaille toute la journée,
Pour venir les aider ! »

Chanson 2 (sur l'air de *Il court, il court, le furet*)
« Je vous emmène au garage,
Pour y être réparés.
Je vous emmène au garage,
Vous y serez bichonnés ! »

Chanson 3 (sur l'air de *Turkey In The Straw*)
« Bonjour, c'est moi, Ethan,
Le pro de la dépanne ! »

Mon premier garage interactif

Chanson 1 (sur l'air de *Mon petit lapin*)
« Une vitre cassée ?
Ou seulement un pneu crevé ?
Juste envie de te relaxer ?
Chez moi, tu es bien tombé ! »

Chanson 2 (sur l'air de *Bingo*)
« Bienvenue au garage,
Des Tut Tut Bolides !
Allez, entre donc,
Je t'en prie, ne sois pas timide ! »

Chanson 3 (sur l'air de *Bonjour, ma cousine*)
« Avec mes outils, je peux réparer,
Même les plus gros bolides amochés ! »

2705 IM (Mar19.indd 21 2022/4/7 17:31:46

LISTE DES MÉLODIES

Ethan le pro de la dépanne

1. *Mexican Hat Dance*
2. *Aux marches du palais*
3. *Le Grand Cerf*
4. *Trois jeunes tambours*
5. *Vent frais*
6. *Ta-ra-ra Boom-de-ay*

Mon premier garage interactif

1. *Un kilomètre à pied*
2. *Le Fermier dans son pré*
3. *London Bridge*
4. *Un éléphant qui se balançait*
5. *Mon âne*
6. *Pat-a-Cake*
7. *La Totomobile*
8. *Gentil coquelicot*
9. *Animal Fair*
10. *Chanson de l'alphabet*
11. *Mulberry Bush*
12. *En passant par la Lorraine*
13. *Enrouler le fil*
14. *Camptown Races*
15. *Polly Wolly Doodle*

2705 IM (Mar19.indd 22 2022/4/7 17:31:46

ENTRETIEN

- **Mon premier garage interactif** et **Ethan le pro de la dépanne** sont lavables uniquement en surface. Pour nettoyer les jouets, utiliser un linge légèrement humide. Ne pas utiliser de solvants ni de produits corrosifs.
- Éviter toute exposition prolongée des jouets au soleil ou à toute autre source de chaleur.
- Entreposer les jouets dans un endroit sec.
- Ces jouets sont fabriqués avec des matériaux résistants. Néanmoins, leur éviter les chocs contre des surfaces dures.
- Retirer les piles lorsque le jouet n'est pas utilisé pendant une longue période.

EN CAS DE PROBLÈME

Si le jouet ne fonctionne plus ou semble dysfonctionner, suivre ces étapes :

1. Éteindre le jouet.
2. Retirer les piles.
3. Attendre quelques minutes avant de remettre les piles.
4. Allumer le jouet. Il sera normalement prêt à redémarrer.
5. Si le jouet ne fonctionne toujours pas, remplacer toutes les piles par des piles neuves. Si le problème persiste, merci de contacter le service consommateurs.

2705 IM (Mar19.indd 23 2022/4/7 17:31:46

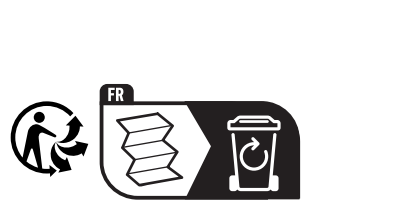
SERVICE CONSOMMATEURS

Besoin d'aide sur nos produits ?

Pour la France, la Belgique et la Suisse francophones :
www.vtech-jouets.com, rubrique Assistance.
Pour le Canada : www.vtechkids.ca/fr, rubrique Soutien.

Vous souhaitez consulter notre politique de garantie ?

Pour la France, la Belgique et la Suisse francophones :
www.vtech-jouets.com, rubrique Garantie.
Pour le Canada : www.vtechkids.ca/fr, rubrique Politiques.



2705 IM (Mar19.indd 24 2022/4/7 17:31:46

Venez découvrir tous nos produits sur notre site Internet :

Pour la France : ***www.vtech-jouets.com***

Pour le Canada : ***www.vtechkids.ca/fr***

TM & © 2018 VTech Holdings Limited.
Tous droits réservés.

Imprimé en Chine.
91-003497-014 FR